



ÝAŞ DIPLOMATYŇ SESI

Esaşlandyrıjısys — Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň
Halkara gatnaşyklary instituty

Elektron gazet 2020-nji ýylyň 1-nji oktyabryndan bari çykýar

Nº 34 (117) 2025-nji ýylyň 10-njy ýanvary



Süýasú habarlar

НЕРДАНИŇ МӨНҮМ WAKALARY

3-nji ýanwarda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow sanly ulgam arkaly Ministrler Kabinetiniň nobatdaky mejlisini geçirdi. Onda döwlet durmuşynyň birnäçe meselelerine garaldy.

* * *

6-njy ýanwarda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow Ministrler Kabinetiniň Başlygynyň orunbasary T. Atahallyýewiň hemde welaýatlaryň häkimleriniň gatnaşmagynda iş maslahatyny geçirdi. Onda ýurdumyzyň oba hajalyk toplumynda we sebitlerde alnyp barylýan işler, Oba milli maksatnamasynyň ýerine ýetirilişi bilen baglanyşykly meselelerine garaldy.

* * *

7-nji ýanwarda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow Belarus Respublikasyň Türkmenistanda täze bellenen Adatdan daşary we Doly ygytáryly ilçisi Stanislaw Çepurnoý kabul etdi. İlci döwlet Baştanonymza ynanç hatyny gowşurdy.

* * *

7-nji ýanwarda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow Saud ösus gaznasynyň Baş ýerine ýetiriji direktory Sultan Abdulrahman Al-Marşad kabul etdi.

* * *

7-nji ýanwarda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow Hytaýy günorta-günbatar sebitinde bolup geçen, köp sanly adam pidalaryna we şikes ýetmelere getiren ýertitreme zeraýly Hytaý Halk Respublikasynyň Başlygy Si Szinpine gynanç hatyny iberdi.

* * *

7-nji ýanwarda Türkmenistanyň Eýran Yslam Respublikasyndaky Adatdan daşary we Doly ygytáryly İlçisi Ylýas Gaýypow Eýran Yslam Respublikasynyň Prezidenti Masud Pezeşkiana ynanç hatlaryny gowşurdy.

* * *

9-njy ýanwarda türkmen halkynyň Milli Lideri, Türkmenistanyň Halk Maslahatynyň Başlygy Gurbanguly Berdimuhamedow Mejlisii Başlygynyň hem-de Ministrler Kabinetiniň agzalarynyň gatnaşmagynda Türkmenistanyň Bitaraplygynyň 30 ýylygy hem-de 2025-nji ýylyň BMG-niň Baş Assambleýasy tarapyndan «Halkara parahatçılık we ynanyşmak ýly» diýlip yylan edilmegi mynasybetli çäreleri ýokary derejede geçirilmek boýunça hormatly Prezidentimiziň Permanyna laýyklykda döredilen guramaçlyk döwlet toparynyň mejlisini geçirdi.

«Yaş diplomatyň sesi».

НОВАЯ КНИГА — ЦЕННЕЙШИЙ ПОДАРОК НАШЕМУ НАРОДУ

Новая книга нашего уважаемого Президента Аркадаглы Героя Сердара под названием «Махтумкули — мыслитель мира», вышедшая в преддверии нового 2025 года — года международного мира и доверия, стала прекрасным подарком для нашего народа.

В связи с этим 4 января 2025 года в Институте международных отношений Министерства иностранных дел Туркменистана состоялась презентация этой замечательной книги. В мероприятии приняли участие главы дипломатических представительств зарубежных стран в Туркменистане, сотрудники Министерства иностранных дел Туркменистана, представители научного сообщества, средств массовой информации, профессора и преподаватели, а также студенты.

Издание представлено отдельными книгами на трёх языках — туркменском, русском и английском. Книга, состоящая из восьми разделов, адресована широкой читательской аудитории, исследователям творчества Махтумкули. Выступающие на мероприятии отметили, что творческое наследие великого поэта, мудреца

Махтумкули является неотъемлемой частью мирового культурного наследия. Они с гордостью подчеркнули, что новая книга «Махтумкули — мыслитель мира», посвященная вели-



кому поэту, является великолепным подарком не только для туркменского народа, но и для всех тюркских народов. Было особо отмечено, что в разделе книги, посвященном великому поэту, раскрываются тонкие философские мысли, аналитические взгляды, логические раз-

мышления, которые способствуют новому осмыслению нашей истории, сегодняшнего дня и светлого будущего.

Это произведение предназначено для тех, кто интересуется наукой и литературой, а также для всех, кто хочет изучить литературное наследие туркменского мыслителя Махтумкули и передать его новым поколениям.

В конце мероприятия участники Обращения к Президенту Сердару

Бердымухамедова.

Мяхри ХОДЖАЕВА,

студентка V курса факультета
международной журналистики.



2025 – INTERNATIONAL YEAR OF PEACE AND TRUST

During the 79th session of the United Nations General Assembly, the efforts of the delegation of Turkmenistan was aimed at implementing initiatives to strengthen the central role of the United Nations in the global maintenance of international peace and security, promoting the principles of multilateralism and mutually beneficial cooperation in international relations. Turkmenistan was guided by the principles of neutrality, non-interference, and firm commitment to peaceful, political means of resolving conflicts and contradictions. These efforts were aimed at strengthening peace and confidence in the Central Asian region, strengthening the role of the UN Regional Center for Preventive Diplomacy for Central Asia, and further developing peacekeeping, non-proliferation and disarmament mechanisms in accordance with the New Agenda for Peace.

In a striking reflection of its long-standing commitment to neutrality, Turkmenistan has declared 2025 – the International Year of Peace and Trust. This decision, taken by President Serdar Berdimuhamedov, fully meets the aspirations of the Turkmen people and the nation's enduring role as a promoter of peace and stability. The Head of State also signed a document approving the emblem representing



the motto of the year, underlining the vision of Turkmenistan for trust and unity on the planet.

The initiative for the motto draws inspiration from the poem «Turkmenistan – Homeland of Peace and Trust» written by the National Leader of the Turkmen people, Chairman of the Halk Maslahaty Gurbanguly Berdimuhamedov, and it was further developed in conjunction with the suggestions and recommendations submitted by the Halk Maslahaty of Turkmenistan, large public associations, labor collectives, and citizens. This national endeavor finds its response in the international plan. Therefore, it coincides with the resolution taken by the United Nations General Assembly to declare 2025 as «The International Year of Peace and Trust».

Being a permanently neutral state since 1995, Turkmenistan's policy has invariably been one of peaceful coexistence and non-interference. Its neutrality, recognized by the United Nations, is a cornerstone of its foreign policy and reflects the cultural and philosophical commitment of the country to contributing to world

harmony. Turkmenistan has expressed its interest in diplomatic, dialogical, and multilateral ways of solving international problems and has hosted several forums and negotiations on its territory for several times.

The motto for the year 2025 underlines the proactive stance of Turkmenistan in the development of peaceful and trustful relations as integral parts of global stability. The symbol of the year expresses the nation's hopes for unity and cooperation, embodying the common will of its people in upholding these values. This is not only a national but also an international message: a call for countries to arm themselves with diplomacy and shared humanity in order to make the world more harmonious.

Independent Turkmenistan's initiative to declare 2025 the International Year of Peace and Trust underlines the notion that neutrality is an active commitment to promote dialogue and resolve conflicts. Furthering this vision, permanent Neutral Turkmenistan continuously inspires the international community, confirming its status as a serious supporter of peace and stability.



Ayahan GULHANOVA,
the IV year student of the
Faculty of International
Economic Relations.

Synagdan bir gün öň...



Surat emeli aň tarapyndan ýasaldy



1. Sagdyn iýmitleniň!

Elmydama sagdyn iýmitlenmäge çalşyň! Esasan hem, bu synagdan bir gün öň we synag günü has möhümdir. Siz energiýaňyz üçin uglewodly öňümleri, akyň ýetiriş ukyplaryňyz üçin

bolsa, belokly öňümleri we az mukdarda şeker bilen iýimitlenip bilersiňiz. Has köp mukdarda şeker bolmagy sizi synagdan öndäki gjide oýa tutup we synag günü ünsüñizi jemläp bilmezligiňe elter.

2. Sagadyňza tow bermegi unutmaň!

Eger-de siz synaga gjä galasyňyz gelmese, sagadyňzy gurmagy unutmaň! Hiç bolmando birinji sagadyň jaňyny eşitmedik ýagdaýyňzda ätiýaçdan ikinji sagada tow berip goýuň!

3. Ýeterlik derejede ukyňzy alyň!

Ýeterlik derejede alınan uky beýniniň öşüşine hem-de maglumaty has gowy saklamaga kömek edýär. Üstesine bu ýagdaý sizi synaga taýýarlykly ýagdaýda elter. Netijede, synagdan bir gün öň azyndan 7-8 sagat ukyny almaklyk şertdir.

4. Oku konspektleriňizi gözden geçirir!

Eger siz sapaklaryňzy jikme-jik öwrenýän bolsaňyz, onda synag döwründe siz has taýýarlykly bolarsyňyz. Ýatkeşligiňizi täzelemek üçin synag gününden bir gün öň oku konspektleriňizi gaýtalamak sizň alan bilimleriňizi has-da berkitmäge kömek eder.

5. Gaty giç sagatlara čenli okamaň!

Özüňizi giç sagatlara čenli okamaga mejbur etmäň! Bu ýagday sizi synag günü ýadawlyga eltip biler. Olara derek sagdyn aşsamlyk naharyny edinip, ýatmazyňzdan öň dynç almaklyk maslahat berilýär.

6. Irdene taýýar boluň!

Siz synag günü ukudan oýanan wagtyňzda hiç bir zat hakynda alada etmek islemeýärsiňiz. Şonuň üçin, iň gowusy, ertire aşsamdan taýynyk görmekdir. Ol taýýarlygyň içine ertiriliň taýýar edilmegi, şol gunki geýjek eşikleriňiziň taýýar durmagy hem-de öz ýantorbaňzy gerek zatlar bilen üpjün etmeklik girýär. Şu zatlary edip goýanyňzdan soň, ertesi ir bilen turanyňzda synaga gitmäge ýeterlik derejede taýýarsyňz.

Gyşky hasap-synag möwsümünde üstünlik hemramyz bolsun, mähriban talyf deň-duşlarymyz!



Nurana ARNAZAROWA,
Halkara hukugy fakultetiniň
I ýyl talyby.



6 января правительство Бразилии, которая председательствует в БРИКС, объявило об официальном вступлении Республики Индонезия в состав организации в качестве полноправного участника.



НАДО ИЗ ИНТЕРЕСА К ТУРКМЕНИСТАНУ ИЗВЛЕКАТЬ СОБСТВЕННЫЙ ИНТЕРЕС

По оценке участников этого важного мероприятия прием прошел успешно, имел большое политico-практическое значение, способствовал укреплению деловых контактов нашего Постоянного представительства с ООН, миссиями иностранных государств, деловыми кругами США.

В те дни по случаю го-

чили широкое освещение в многочисленных филателистических изданиях мира.

Для того, чтобы ознакомить как можно более широкий круг мировой общественности с нашей политикой, мы в 1993 г. в нашем Постоянном представительстве начали выпускать пресс-релизы на английском и русском

национальные интересы страны.

В результате, как руководитель, дипломат, ученый, представитель своего народа я наблюдал огромный интерес мирового сообщества к нашей Родине. И нарастал он, переходя в уважение, буквально с каждым днем. Звонили, писали, приезжали со всех концов Америки, даже из Канады, Англии, Германии... Например, только за 10 месяцев 1992 года я получил от различных американских учреждений, фирм, школ и др. организаций около 300 писем с просьбой содействия установлению дружественных деловых контактов с аналогичными организациями нашей страны, выслать информационные материалы о Туркменистане. И хотя мое время было полностью поглощено основной работой (с ООН), я всегда старался находить его, чтобы поддерживать широкие контакты с общественностью этих стран.

Если суммировать реакцию моих собеседников в ООН, политических и иных кругах страны пребывания, то можно было с уверенностью сказать, что внешний мир с самого начала проявил к Туркменистану, нашему народу доброжелательное отношение, позитивно воспринимал процессы, происходившие в нашей стране. Другими словами, в мировом общественном мнении все более формировался имидж нового Туркменистана, чья нейтральная внешняя политика начала все эффективнее обеспечивать

девушки независимости нашей страны в адрес нашего Постоянного представителя. Посла при ООН также поступали многочисленные поздравления от руководителей дипломатического корпуса, организаций страны пребывания и, конечно же, от Генерального секретаря ООН.

Ознакомлению народов мира с Туркменистаном, его многовековой историей и культурой способствовало проведение нашим Постоянным представителем совместно с руководителями американской компании «Скрантон» (27 августа 1992 г.) приема-презентации по случаю первого дня выпуска в США государственных почтовых марок Туркменистана. Немаловажно и то, что этот выпуск затем полу-

чили языках. Также была достигнута договоренность с Департаментом информации Секретариата ООН о распространении нашей информации и через его информационные центры.

Если суммировать реакцию моих собеседников в ООН, политических и иных кругах страны пребывания, то можно было с уверенностью сказать, что внешний мир с самого начала проявил к Туркменистану, нашему народу доброжелательное отношение, позитивно воспринимал процессы, происходившие в нашей стране. Другими словами, в мировом общественном мнении все более формировался имидж нового Туркменистана, чья нейтральная внешняя политика начала все эффективнее обеспечивать

Амангельды РАХМАНОВ,
заведующий кафедрой международных отношений и дипломатии
Института международных отношений МИД Туркменистана,
Чрезвычайный и Полномочный посол Туркменистана,
Заслуженный дипломат Туркменистана, профессор, доктор
исторических наук, кандидат философских наук.



(1858 – 1919)

(Başlangıç gazetiň 109-njy sanynda).

1905-nji ýylyň ýazynda Ruzwelt Ýaponiya bilen Russiyanyň arasynda araç bolup çykys edýär. Şol wagt harby ýagday görnetin Ýaponiyanyň peýdasynady. Özüniň parahaçtylykly başlangıçlaryna girişende, Ruzwelt Berlinde rus howpy, Londonda bolsa ýapon howpy barada çykış edýär, üstesine-de «eger Angliya bilen ABŞ-nyň tagallalary bolmadyk bolsa, Germaniya bilen Fransiya Russiyanyň tarapynda durup, urşa goşulardylar» diýýär. Bu «yol» Ruzwelti Londonyň üsti bilen Tokio, Berliniň üsti bilen bolsa, Peterburga alyp baryär. Berlin ony aracy hökmünde goldaýardy, sebäbi bu orna Angliyanyň ýa-da Fransiyanyň dalaş etmegini islemeýärdi. Netijede, Ruzweltiň ýolbaşçyligyna Nýu-Gempşiriň Portsmut şäherinde rus-ýapon gepleşikleri başlanýar. Şol bir wagtyň özünde, Angliya 1905-nji ýylyň fewralynda baglaşylan iňlis-amerikan ylaşyga görä, Ýaponiya bilen ýaranlyk şertnamasyny baglaşmak babatda ilkinji ädimleri ädýär.

Kaýzeriň Fransiya garşı haýbatly syýasaty ýetjek derejesine ýetensoň, Ruzwelt Marokko krizisiniň parahaçtylykly çözgüdini tapmagyň hötdesinden gelýär. Marokko krizisine çuňlaşmadan, dawalaşyán Günbatar Ýewropa ýúrtlaryny her biri ABŞ-ny öz tarapyna çekmäge synanyşyandygyny bellemek gerek, bu bolsa diňe bir ýurduň däl, eýsem, Prezidentiň hem abrabyň ýokarlanandygyna şáýatlak edýär.

Germaniya we Fransiya iki aý dowam eden gepleşiklerden soň, konferensiýanyň gün tertibini ylaşmak üçün resmi nota alyşyalarlar. 1906-nji ýylyň ýanwar aýynda Ispaniýanyň gönürtasyndaky kiçikşik şäher Alhesirsa öz işine başlan konferensiýada kaýzer hökümeti Marokko meselesiň çözgüdünde Fransiya basys edip bilmez ýaly, Ruzwelt elinde baryny gaýgyrmayar, şéydipl, ol iňlis-fransuz ýaranlygyny hem gowşadýar. Ruzweltiň pikiri, Yewropa-nyň deňagramlylgyny kepili hasaplanyan bu bilelek Amerikanyň goldawy bilen krizisden has güýcli çykdy.

Amerikan diplomatlary konferensiýanyň kararlaryny öz ýeňşi hasaplaryardylar. Ruzweltiň egindeşleri ony «ylalasdyrlyjy» hökmünde gutlasalar, Fransiyanyň we Angliyanyň diplomatlary oña goldawy üçin minnetdarlyk bildirdiler.

Ruzweltiň başlangıçy bilen, 1907-nji ýylyň 15-nji iýunyndan 18-nji oktabyry aralıgynda Gaagada ikinji parahaçtylykly maslahat çagyrylyar. ABŞ-nyň Prezidentiň teklibi bilen, birinji maslahata gatnaşan 27 wekiliyedten daşary Latyn Amerikasyň 17 ýurdundan wekiller çagyrylyar. Ruzweltiň iň esasy maksady 1899-nji ýylyň halkara kaýzyeti baradaky ylalaşygyna gáytadan seredyän «Halkara çaknysylary parahaçtylykly çözmek baradaky» konvensiyasyny kabul edilmegidi.

ABŞ-nyň hemişelik goşunynyň ýokduynyň göz öñünde tutup, harby deňiz flotunu güýçlendirmek Ruzweltiň esasy aladalarynyň birine öwrülýär. Onuň prezidentliginiň ahyryna čenli ABŞ-nyň deňiz floty deňyäde ikinji orna geçdi. Şeýle-de bolsa, ýurduň harby kuwwatynyň güýçlendirilmegini Ruzwelt öz şahsy maksady däl-de, dünýäniň häzirki ýagdaýyna seljerme be-

Teodor Ruzwelt

rip, geljekde ýüze çykjak zerurlyk hasaplayardy: ýaragly dünýäde ABŞ-nyň milli bähbitlerine zeper ýetmän, bir gapdalda galyp biljek däldi. Onuň pikiri, Amerika iki ýol bilen ýüze-bütün bolup durdy: ýa deňizdäki ýaraglanysygy haýdatmaly, ýa-da Hytaý ýaly beýleki güýcli döwletlerin açgozluğunuň pidasy bolmalydy. Ruzwelt ýaragsyzlanmak diňe ähli güýcli döwletlerin gatnaşan halatında dünýäni durnuklaşdyryp biler diýýärdi.

1906-nji ýylda Ruzwelt Parahaçtylyk boyunça Nobel bayragyna mynasyp bolýar, bu babatda onuň rus-ýapon urşuny togtatmakda eden tagallalary göz öñüne tutulýar. 1910-nji ýylyň 5-nji mayýnda Hristianiyada (hazırkı Oslo) bayrak gowşuryş dabarasında eden çykyşynda Ruzwelt deňizde ýaragsyzlanmaga, Gaaganyň kazyýét palatasyny güýçlendirmäge we Parahaçtylyk Ligasynyň döredilip, onuň kömegini bilen zerur bolan ýagdaýında güýc ulanyp, parahaçtylyga howp salýan ähli hereketleri togtatmaga çağyrýar.

Ruzweltiň prezidentlik möhletiniň dolmagy bilen onuň ýakyn dosty Prezident Taft bilen sözü azaşýar. Onuň oruntutary Ýaponiya bilen gatnaşyklara gaty seresapsız cemeleşýärdi we özünüň hytaý syýasaty bilen Ýewropanyň güýcli döwletlerini kemsitmekden çekinmeyärdi. Ruzwelt Taftryň Ýewropa ýúrtlary bilen arbitraž ylalaşyklary baradaky tekliplerini tankytlap, 1909-nji ýyldan bari, neşirýatçy hökmünde hyzmatdaşlık edýän tásırı «Outlook» žurnalynça çykyş edýär.

Taftryň 1912-nji ýyldaky prezent saýlawlarynda ýeňiş gazaňmak mümkinçiliği barha azalýardy. Ruzweltiň öz partiýasynyň progressiw ganatyndan Tafta garşı prezidentlige dalaş etmek synanyşygy şowsuz boldy. Soňra respublikan partiýası bütinleyin dargayár we «Täze milli hereket» meýilnamasy bilen Progressiw partiýası Ruzwelti prezidentlige hödürleýär. 1912-nji ýylyň saýlawlarynda Wilson Ruzweltdenem, Taftdanam köp ses gazaňýar. Yeňişlere öwrenişen partiýa üçin bu agyr zarba bolýar we partiýa agzalary şowsuzlykda Ruzwelti günükärlemänem duranokdylar.

Şeýle-de bolsa, Ruzwelt syýasatdan daşlaşmady. 1917-nji ýylyň başynda Ruzwelt Wilsonyň «yeňişiz parahaçtylyk» şygaryny tankytlayár, uruş yylan edende bolsa goldawy. 1918-nji ýylda Wilsonyň «14 punkt» meýilnamasyny ýazgarýar we Merkezi Ýewropa ýúrtlary gürrüñsz boýun egdirilýänçä, urşuň dowam etdirilmesini talap edýär.

Ruzweltiň Wilsona garşylygy gitdigiçe, kemsitmeleri öwrülip barýardy. Muňa garamazdan, birleşen respublikan partiýasynyň progressiw ganaty ony öz lideri hasaplayardy. 1918-nji ýylda Ruzwelt 1920-nji ýylda geçiriljek prezident saýlawlaryna iň mynasyp kandidat hasaplanýardy we ýeňmagine garaşylýardy. Emma bu çaklamalar başa barmaýar. 1919-nji ýylyň 6-nji ýanwarynda Ruzwelt Nýu-Yorkuň golaýyndaky Sagemon-hill mülkünde 60 ýaşında aradan çykdy.



Ajayýp NOBATOWA,
Halkara žurnalistikasy
fakultetiniň IV ýyl
talyby.



7 января Премьер-министр Канады Джастин Трюдо заявил о решении покинуть пост главы правящей Либеральной партии и сложить полномочия премьер-министра после избрания нового партийного лидера.



PYRAGYNYŇ GAŞYNDĀ

*Magtymguly Pyragynyň
Köpetdagyn eteginde bina edilen
ýadygärligi bilen baglanyşykly
dörän setirler*

*Dag üstünde Daga meñzäp, dik dursuň,
Nazaryň Aşgabada aýlap Sen,
Dünýä bagış eden akył-paýħasyň,
Akyldarym, adamzada paýlap, Sen.*

*Ýerleşen ýeriňden, ol belentlikden,
Nurana keşbiňden nur saýarsyň, Sen.
Parahatlyk ündäp adam ogluna,
Gelgeje umytly ýol açýarsyň, Sen.*

*Şygyrlaň manysy ömrüň kesgitläp,
Galdyran setirleň daşa ýazylan,
Bütin dünýä ony söýüp okayär,
Saýylýar ornunda taýsyz hazynaň.*

*Beýik ogly bilen beýik bolýar il,
Il derdine alawladyň, ýandyň, Sen.
Agyr külpetlere mertlerce dözüp,
Ýagty geljegmize berk ynandyň, Sen.*

*Paýhasa ýugrulan setirler bilen,
Sebiti, yklymy baglan şahyrym,
Öz ykbalyň ilden aýra saýmadyk,
Keç taleyé bagryn daglan şahyrym.*

*«Atam» diýip, tagzym edýäris Saňa,
Sen jahanda danalardan-da dana,
Şygyrlaryň okap, manysyn çözläp,
Nesil dörär, merdanadan-merdana.*

*Poeziýa muşdaklary jem bolup,
Gaşynda nijeler goşgy okapdy.
Halyçy zenanlar juda sünñäläp,
Şekiliň nepis hala dokapdy.*

*Bu gün heýkeliňi daga galdyrdy,
Minnetdar OGULLAŇ parz işi edip,
Pyragym, Sen nesillerden razy bol,
Arzuwlan, şo-ol Watanyňa syn edip.*

*Köp külpetler çeken eziz halkymyň,
Hasratdyr perýady, ho-ol yzda galdy.
Guwanyp bilersiň, Beýik Pyragy,
Tüýs, Seniň arzuwlan zamanaň geldi!*

*Eserleriň ýüreklerle siňensoň,
Her ynsanyň kalbyndaky heýkeliň,
Köpetdagyn eteginde ornaşyp,
Ynha bu gün, öñküňden-de beýgeldiň.*

**Nurberdi
AMANMYRADOW,**
Halkara gatnaşyklary
we diplomatiýa
kafedrasynyň uly mugallymy,
Türkmenistanyň Adatdan daşary we
Doly ygtýýarly ilçisi.



«Ähli mekan-zamanlaryň cyn-hakyky raýaty»



Baba SARYÝEW,
Türkmenistanyň Daşary işler ministrliginiň
Halkara gatnaşyklary institutynyň
uly mugallymy, filologiya
ylymlarynyň kandidaty.

Dana Magtymgulynyň eserleriniň dünýä ýüzüne
ýaýramagynda we ýáýbaňlandyrylmagynda rus alym-
larynyň, terjimeci şahyrlarynyň hem hyzmaty uludyr.
Şolaryň biri-de rus alymy Ýewgeniy Eduardowic Bertelsdir.
Ol beýik Magtymgulyn gyrasyna kakanyňda,
dünýäde bolan we boljak zatlary görkezip duran Jem-
şidiň jamyna meñzedýär. Bu Magtymgula berlen örän
beýik, mynasyp we adalatly bahadyr. Bu sözler Mag-
tymgulynyň geniý, weli ynsan bolandygyna subutna-
madyr. Türkmen edebiýatynyň gady-
my ýadygärlikleriniň birnäçesiniň
üstüniň açylmagy hem Ý.E.Bertelsiň
ady bilen baglanyşyklydyr. Ine, şeýle
alymlaryň, terjimecileriň bardygy
üçin rus halky Magtymgulynyň dö-
redijiliği bilen giňden
tanşyp bilipdir. Aşga-
bat şäherinde geçirilen
forumda Russiya Federasiýasynyň Prezidenti Wladimir Putin hem
many-mazmunly jümle-
ler bilen çykyş etdi: «Magtym-
guly turkmen diliniň gözelligini
doly açyp görkezen ilkinji nus-
gawy şahyrlaryň biridir. Onuň
özbuluşly sygryýet ýoly bol-
updyr. Ol pikirlerini gysgaça
we örän jaýdar beýan edipdir.
Onuň köp setirleri atalar sö-
züne, nakyllara, parasatly
jümlelere öwrülip gidipdir.
Magtymgulynyň kitapla-
ry mukaddeslige deňelip,
aýawly saklanypdyr. Be-
ýik Watançylyk ursy ýylla-
rynda turkmen esgerleriniň
dogan-garyndaşlary olara
iberýän hatlarynda Magtym-
gulynyň goşgy setirlerini ýazyp, esgerleri watansöýüjlige,
gahrymançylyga ruhlandyrypdyrlar. Muňa mysal
hökmünde şahyryň: «Türkmenler baglasa bir ýere bi-
li, // Gurudar Gulzumy, derýaýy Nili» diýen setirlerini
görkezmek bolar».



Şeýle adalatly sözleri aýtdyryp bilyän beýik Mag-
tymguly diňe özünü beýgeltmän, eýsem, bütün turkmen
halkynyň at-abräýyny arşa galdyryär.
XX asyryň meşhur ýazyjisy, doganlyk gyrgyz hal-
kynyň söýgülü ogly Çingiz Aýtmator Magtymgulynyň
250 ýyllik ýubileý ýylynda eden çykyşında beýik Mag-
tymgula «Biziň Magtymgulymyz» diýip ýüzlenýär:

«Men biziň Magtymgulymyz diýyän. Sebäbi şol dö-
würde, ýagny Magtymgulynyň döwründe ykbal çekip,
edebiýatyň genisi hut turkmen topagynda döräpdir,
Orta Aziýada meşhur bolupdyr. Türkmen edebiýaty-
nyň genisiniň şuglası bize-de, goňşulykdaky doganlyk
halklara-da nuruny çayýär. Şu pähimden ugur alanyň-
da, Türküstanda XVIII asyr Magtymgulynyň poeziýa-
synyň asyrydyr». Meşhur ýazyjynyň adalatly belleýsi
ýaly, indi 300 ýyldan bari Magtymgulynyň pæk ynsaba
ýugrulan sygryýeti bütün adamzadyň geljegine bagt nu-
runy çayýär, müdimilik söýgi bilen kalplaryny alawlan-
dýryar. Magtymgulynyň dür dänesi ýaly setirleri yn-
sanlaryň ruhy höregidir.

Çingiz Aýtmatorwyň «Biziň Magtymgulymyz» diýip
aýdyşy ýaly, Gyrgyz Respublikasynyň Prezidenti Sadyr
Žaparov forumda eden çykyşyna «Biziň turkmen do-
ganlarymyz» diýen sözleri bilen başlayar: «Biziň turk-
men doganlarymyz Magtymguly Pyragynyň döredijili-
giniň, adamkärçiligineniň, ahlak päkliginiň nyşany bolup
durýandygyna buýsanmaga haklydyr. Onuň eserleri je-
bislesdiriji güýc bolup çykyş edýär. Beýik turkmen şahyry
öz goşgularynda ahlak päkligine, watansöýüjlige,
ynganperwerlige, gaýduwsyzlyga çagyrypdyr. Akylda-
ryň bu wesyetleri biziň günlerimizde hem derwaýys
bolmagynda galýar. Onuň eserleri nesilleri birleşdirýän
parasatly pikirlerden doludyr. Magtymguly Pyragynyň
döredijiliği döwürleriň we siwilizasiýalaryň arabagla-
nyşygyny alamatlandyrýar».

Bu ýürekden çykan sözler hakykatyň aýdyň beýany-
dyr. Dana şahyryň parasatly setirleri «nesilleri birleş-
dirýän» uly güýcdür. Nesilleri birleşdirýän uly güýc
dowamata gitmeklikdir. Ine, şol mynasybetli hem «Pä-
him-paýhas ummany Magtymguly Pyragy» diýiliп at-
landyrylan ýylyň dowamynda Magtymgulynyň 300
ýyllik toýy toýlanýan günlerde, şol dabaralaryň çägin-
de geçirilen uly foruma goňşy we doganlyk halklaryň
wekilleri we döwlet Baştutanlary gelip, öz ýürek sözle-
rinin aýtdylar, toýy toýa ullaşdyrdylar. Olar Magtymgu-
lynyň döredijiliğiniň umumadamzat gymmatlyk hazy-
nasyna degişlidigini nygtadylar.

«Halklarymyzyň arasyndaky dostlukly gatnaşyklaryň
pugtalandyrylmagynda alymlara, şahyrlara uly
orun degişlidir» diýip, Eýran Yslam Respublikasynyň
Prezidenti Masud Pezeşkian öz sözüne başlayar: «Pars
edebiýatynyň Firdöwsi, Rudaky, Saady, Omar Haýyam
ýaly meşhur wekilleriniň Gündogaryň medeniyetini
dünýä ýáýmakda hyzmatlary uludyr. Beýik akyldar şahy
Magtymguly Pyragy hem turkmen medeniyetini
we dilini belende göteren şahsyétleriň biridir.

(Dowamy bar).

**On January 6, the Minister of Foreign Affairs of Turkmenistan Rashid Meredov held a meeting
with the newly appointed Ambassador Extraordinary and Plenipotentiary of the Republic of Belarus
to Turkmenistan Stanislav Chepurny, who presented copies of his credentials.**



Baş redaktor
Täzegül KULJIKOWA

Baş redaktoryň orunbasarlary: M.Mäitgurbanow, G.Gurbansähedorow.
Jogapkär kätip: B.Garaýew.
Jogapkär kätibinň orunbasary: A.Kaşaňow.
Bölüm müdürü: J.Öwezowa.
Edebi işgärlər: A.Ýazweliýew, O.Çaryýarowa,
A.Nobatowa, Y.Hallyýew.
Korrektorlar: A.Döwletowa, M.Orazdurdyýewa.

Redaksiýa geneşii agzalary:
B.Ataýew, M.Berdinyýazow, A.Gökleňow,
R.Bäsimow, B.Saryýew, B.Amansaryýew,
B.Karaýew, M.Gandymowa, P.Çaryýew,
J.Pürjäýewa, O.Amanmuhammedowa.

Gazet elektron görnüşünde
HGI-niň www.iirmfa.edu.tm
internet saýtynda
ýerleşdirilýär.

E-mail:
hgi.redaksiya@gmail.com